

**ЗАКЛЮЧЕНИЕ ДИССЕРТАЦИОННОГО СОВЕТА Д 850.007.12  
НА БАЗЕ ГОСУДАРСТВЕННОГО АВТОНОМНОГО  
ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ  
Г. МОСКВЫ «МОСКОВСКИЙ ГОРОДСКОЙ ПЕДАГОГИЧЕСКИЙ  
УНИВЕРСИТЕТ» ДЕПАРТАМЕНТА ОБРАЗОВАНИЯ И НАУКИ  
ГОРОДА МОСКВЫ НА ДИССЕРТАЦИЮ НА СОИСКАНИЕ УЧЕНОЙ  
СТЕПЕНИ КАНДИДАТА НАУК**

аттестационное дело № \_\_\_\_\_

решение диссертационного совета от 7 сентября 2022 г. № 46/3

О присуждении Цораевой Олесе Игоревне, гражданке Российской Федерации, ученой степени кандидата филологических наук.

Диссертация «Антропологические аспекты сопоставительного исследования (на примере семантического поля «Успех» в английском и русском языках)» по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание принята к защите 20 мая 2022 г. (протокол N 46/2) диссертационным советом Д 850.007.12, созданным на базе Государственного автономного образовательного учреждения высшего образования города Москвы «Московский городской педагогический университет», Департамента образования и науки города Москвы, 105064, г. Москва, Малый Казенный пер., 5 Б (приказ Минобрнауки РФ о создании диссертационного совета Д 850.007.12 №1132/нк от 23.09.2015).

Соискатель Цораева Олеся Игоревна, 15 августа 1986 года рождения. В 2017 г. соискатель Цораева Олеся Игоревна окончила магистратуру Федерального государственного автономного образовательного учреждения высшего образования «Российский университет дружбы народов» по направлению подготовки 45.04.02 «Лингвистика».

В 2021 г. соискатель Цораева Олеся Игоревна окончила заочную аспирантуру по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание на базе Государственного автономного образовательного учреждения высшего образования г. Москвы «Московский городской педагогический университет». В настоящий момент работает учителем иностранных языков в Муниципальном общеобразовательном учреждении города Подольск «Средняя общеобразовательная школа №32 имени 177 истребительного авиационного московского полка» Министерства образования Московской области.

Диссертация выполнена на кафедре англистики и межкультурной коммуникации Института иностранных языков Государственного автономного образовательного учреждения высшего образования г. Москвы «Московский городской педагогический университет», Департамента образования и науки города Москвы.

Научный руководитель – **Гринев Сергей Викторович**, доктор филологических наук, профессор, профессор кафедры англистики и межкультурной коммуникации Института иностранных языков ГАОУ ВО МГПУ.

Официальные оппоненты:

**Сорокина Эльвира Анатольевна**, доктор филологических наук, профессор, профессор кафедры английской филологии Института лингвистики и межкультурной коммуникации, факультета романо-германских языков Государственного образовательного учреждения высшего профессионального образования Московской области «Московский государственный областной университет» (МГОУ).

**Кравчук Юлия Сергеевна**, кандидат филологических наук, доцент кафедры английского языка № 4 факультета Международного бизнеса и делового администрирования Федерального государственного автономного образовательного учреждения высшего образования «Московский государственный институт международных отношений (университет)

Министерства иностранных дел Российской Федерации» (МГИМО МИД России), дали положительные отзывы о диссертации.

**Ведущая организация:** Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Челябинский государственный университет» (ФГБОУ ВО «ЧелГУ») г. Челябинск, в своем положительном заключении, подписанном заведующим кафедрой теоретического и прикладного языкознания Федерального государственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования «Челябинский государственный университет» (ФГБОУ ВО «ЧелГУ»), кандидатом филологических наук, доцентом Селютиным Андреем Анатольевичем и профессором кафедры теоретического и прикладного языкознания, доктором филологических наук, профессором Головановой Еленой Иосифовной и утвержденном проректором по научной работе, доктором физико-математических наук, профессором Игорем Валерьевичем Бычковым, указали, что **актуальность** работы заключается в комплексном сопоставительном исследовании семантического поля «Успех» в английском и русском языках, выполненном в русле антропоцентрической парадигмы. Рассматриваемое в работе понятие находится на острие общественного и лингвистического внимания, поскольку затрагивает важнейшие для современной эпохи вопросы ценностных предпочтений и доминант духовного развития человека и общества. **Научная новизна** исследования заключается в том, что в нем впервые рассмотрено развитие лексических полей “Success” / «Успех» в двух неблизкородственных языках, что позволяет лучше понять исторические и культурные особенности соответствующих национально-языковых сообществ, а также изменения в сознании их представителей. В работе реализован новый подход к диахроническому анализу – изучение семантической эволюции лексики через хронологическое рассмотрение значений лексем, объединенных в подгруппы. **Теоретическая значимость** диссертации определяется тем, что в ней углубляется представление о соотношении семантического,

предметного и лексического полей, уточняются и конкретизируются научные знания о явлениях синонимии, гипонимии и полисемии. Вкладом в развитие методологии и технологии языковедческих исследований является разработанная и использованная автором методика комплексного сопоставительного анализа семантического поля в неблизкородственных языках с позиций антропологической лингвистики. Ведущая организация заключила, что диссертационное исследование полностью соответствует критериям, установленным в пп. 9–14 «Положения о присуждении ученых степеней» Постановления Правительства РФ от 24.09.2013 года № 842, предъявляемым к диссертациям на соискание ученой степени кандидата наук, а её автор Цораева Олеся Игоревна заслуживает присуждения ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

Соискатель имеет 6 опубликованных работ по теме диссертации, в том числе 3 работы – в рецензируемых изданиях, рекомендованных ВАК при Министерстве науки и высшего образования России. В публикациях отражены результаты комплексного сопоставительного исследования семантического поля «Успех» в английском и русском языках, выделяются общие и различные признаки поля в двух языках.

Недостовверные сведения об опубликованных соискателем ученой степени работах отсутствуют. Общий объем публикаций составляет 2,42 п.л. Наиболее значимые работы по теме диссертации:

1. Цораева О.И. Дефиниционные характеристики успеха в английской и русской лексикографии / О.И. Цораева – Текст : непосредственный // Известия Волгоградского государственного педагогического университета. – 2019. – №7(140). – С. 192–195. (0,36 п.л.)

2. Цораева О.И. Сопоставительное исследование синонимических отношений в семантическом поле «Успех» / “Success” в русском и английском языках / О.И. Цораева – Текст : непосредственный //

Филологические науки. Вопросы теории и практики. – 2020. – Том 13. – Выпуск 8. – С. 275–279. (0,71 п.л.)

3. Цораева О.И. Полисемия в семантическом поле “Success” / «Успех» в английском и русском языках / О.И. Цораева – Текст : непосредственный // Современная наука: актуальные проблемы теории и практики. Серия: Гуманитарные науки. – 2020. – №11–2. – С. 84–89. (0,66 п.л.)

На автореферат диссертации поступило 4 положительных отзыва:

– от доктора филологических наук, профессора кафедры теории языка, англистики и прикладной лингвистики Института лингвистики и межкультурной коммуникации Государственного образовательного учреждения высшего профессионального образования Московской области «Московский государственный областной университет» **Мазирки Ирины Олеговны**. Отзыв не содержит вопросов и замечаний;

– от кандидата филологических наук, старшего преподавателя кафедры теории и практики иностранных языков Института иностранных языков ФГАОУ ВО «Российский университет дружбы народов» **Деминной Ольги Вадимовны**. Отзыв не содержит вопросов и замечаний;

– от кандидата филологических наук, старшего преподавателя кафедры английского языка Института общественных наук ФГБОУ ВПО «Российская академия народного хозяйства и государственной службы при Президенте Российской Федерации» **Алексеева Александра Борисовича**. Отзыв не содержит вопросов и замечаний;

– от кандидата филологических наук, преподавателя кафедры 40 (дальневосточных языков) ФГКВОУ «Военный университет имени князя Александра Невского» Министерства обороны Российской Федерации **Сербина Владимира Алексеевича**. Отзыв содержит следующие замечания и вопросы:

1. В автореферате на стр. 3 утверждается, что «актуальность работы связана с бесспорной значимостью понятия «успех» в современной

английской и русской культурах. По примеру английской культуры, где успешность давно является мерилom оценки человека, понятие успеха стало неотъемлемой частью и современной российской культуры». На наш взгляд придание данному понятию в культурах двух языков бесспорной значимости несколько субъективно, поскольку оно не подкреплено никакими данными. Возможно, следовало бы смягчить данную формулировку.

2. Нам представляется, что при описании причин актуальности работы вышеописанный тезис не является самым важным по сравнению с двумя другими тезисами.

3. На странице 10 автореферата автор описывает, что проводил структурный анализ лексем семантического поля «успех». Отсюда возникает вопрос: влияет ли структура слова на семантическое поле и степень эксплицитности понятия?

Авторы всех отзывов отмечают актуальность, новизну, концептуальную выверенность исследования, теоретическую и практическую значимость диссертации, обоснованность и логичность её структуры, оригинальность и доказательность сделанных выводов и положений, личный вклад автора на всех этапах исследования и считают, что автореферат и диссертация соответствуют критериям, установленным Положением о присуждении ученых степеней, утвержденным Постановлением Правительства Российской Федерации о порядке присуждения ученых степеней от 24 сентября 2013 г. № 842 (пп. 9–14), а ее автор заслуживает присуждения ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

Выбор официальных оппонентов и ведущей организации обосновывается следующими обстоятельствами:

Д.ф.н., профессор, профессор кафедры английской филологии Института лингвистики и межкультурной коммуникации, факультета романо-германских языков Государственного образовательного учреждения

высшего профессионального образования Московской области «Московский государственный областной университет» **Сорокина Эльвира Анатольевна** – один из ведущих специалистов по терминоведению и антрополингвистике, автор более 150 научных и учебно-методических работ (в том числе монографий и учебников) по общему и когнитивному терминоведению, языкам для специальных целей, семиотике и антрополингвистике, член редакционной коллегии ряда статусных рецензируемых научных журналов, в том числе журнала «Вопросы терминоведения», член Терминологической комиссии при Международном комитете славистов.

К.ф.н., доцент кафедры английского языка № 4 факультета Международного бизнеса и делового администрирования Федерального государственного автономного образовательного учреждения высшего образования «Московский государственный институт международных отношений (университет) Министерства иностранных дел Российской Федерации» **Кравчук Юлия Сергеевна** – имеет два высших образования (лингвистическое и юридическое), является известным специалистом в области сопоставительных исследований языковых картин мира. Тема ее диссертации «Лингвокультурологический концепт “reality” / «недвижимость» в английской и русской национальных языковых картинах мира».

Специалисты-англисты кафедры теоретического и прикладного языкознания ФГБОУ ВО «ЧелГУ» «Челябинский государственный университет», представившие отзыв ведущей организации, специализируются на лингвокультурологических исследованиях, о чем свидетельствует тематика проводимых международных конференций, монографий, публикаций в периодических рецензируемых журналах, диссертационных работ.

**Диссертационный совет отмечает,** что в результате проведенного соискателем исследования:

**разработан** алгоритм комплексного сопоставительного изучения семантического поля путем анализа лексических полей в конкретных языках

(проведен структурный анализ лексем исследуемого поля, рассмотрены особенности гиперо-гипонимических отношений, синонимии и полисемии; проведен диахронический анализ значений лексем, принадлежащих лексическим полям “Success” / «Успех»);

**предложена** возможность использования антропологического подхода в изучении семантического поля для выявления исторических и культурологических особенностей развития человеческого мышления;

**доказана** перспективность диахронического анализа лексики посредством интерпретации хронологических изменений лексем семантического поля, объединенных в подгруппы;

**введены** в научный обиход новые термины для исследования семантических полей – *ближняя лексическая полисемия* и *дальняя лексическая полисемия*.

**Теоретическая значимость** исследования обусловлена тем, что:

**доказаны** выносимые на защиту положения, демонстрирующие перспективность использования антропологического подхода в исследовании семантического поля «Успех» в английском и русском языках, который позволил не только изучить эволюцию значений лексических единиц, но и лучше понять исторические, культурные особенности слов на протяжении веков, а также выявить изменения в менталитете и мышлении людей;

**использован** в работе метод компонентного анализа, который позволяет выявить гиперо-гипонимические отношения, абсолютную синонимию и многозначность лексем, которая часто выражается в использовании союзов *and, or; и, или*;

**изложены** научные положения, демонстрирующие, что сопоставление значений лексем в разные исторические периоды свидетельствует о тенденции к уточнению и специализации значений слов, что связано с расширением знаний, появлением названий для выражения новых понятий, а также с изменениями в мышлении людей;



**раскрыты** общие и частные черты исследуемого семантического поля «Успех» в английском и русском;

**изучены** различные теории семантического поля, а также уточнены имеющиеся в современной лингвистике представления о соотношении семантического и лексического полей;

**проведен** сопоставительный анализ словарных толкований лексем, входящих в лексические поля “Success” / «Успех», который показал, что как в английских, так и в русских словарях имеются неточные толкования.

**Значение полученных соискателем результатов исследования** для практики подтверждается тем, что:

**разработаны и внедрены** результаты сопоставительного исследования семантического поля «Успех» в английском и русском языках с использованием антрополингвистического подхода;

**определены** перспективы практического использования полученных автором результатов и выводов в области комплексного анализа семантических полей как фрагментов картины мира, в качестве источника языкового материала при составлении толковых и переводных словарей;

**созданы** схемы гиперо-гипонимических отношений в лексических полях “Success”/ «Успех», а также подробные таблицы с выделенными типами полисемии в лексических полях “Success” / «Успех»;

**представлены** рекомендации для дальнейшего использования положений и выводов диссертационного исследования в разработке лекционных курсов и семинарских занятий по языкознанию, общей и сопоставительной лексикологии, терминоведению, переводоведению, истории языка, антрополингвистике.

**Оценка достоверности результатов исследования выявила:** теоретические положения и выводы, сформулированные О.И. Цораевой, являются достоверными и научно обоснованными, в связи с тем, что:

**теория** построена на известных данных о теории поля, методе построения семантического поля и методе диахронического анализа лексики;

**идея базируется** на использовании антрополингвистического подхода в исследовании семантического поля «Успех» в английском и русском языках;

**использованы** теоретические материалы отечественных и зарубежных лингвистов в области общей лингвистики, терминоведения, антрополингвистики и лингвокультурологии;

**установлено**, что эволюция сознания человека отражается в развитии языковой системы языка, а развитие познания характеризуется уточнением и специализацией первоначально общих и расплывчатых значений слов.

**Личный вклад соискателя состоит в:** постановке цели и задач работы; систематизации и интерпретации информации в области изучения семантического поля и его характеристик; использовании антрополингвистического подхода к исследованию избранного семантического поля; определении важности разных аспектов успеха, присутствующих в человеческом восприятии и в основном совпадающих у представителей английской и русской лингвокультур; описании новых видов полисемии и введении в научный обиход новых терминов; систематизации полученных результатов в форме таблиц и диаграмм; в подготовке 6 научных публикаций по теме диссертации; апробации результатов исследования на научных конференциях разного уровня в Пензе (2018), Таганроге (2020) и Москве (2018, 2019, 2021).

В ходе защиты диссертации не было высказано критических замечаний.

На заседании 7 сентября 2022 года диссертационный совет принял решение присудить Цораевой Олесе Игоревне ученую степень кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание за новые научно обоснованные данные об использовании антрополингвистического подхода в сопоставительном исследовании семантического поля «Успех» в английском и русском языках.

При проведении тайного голосования диссертационный совет в количестве 16 человек, из них 7 докторов наук по специальности рассматриваемой диссертации, участвующих в заседании, из 22 человек, входящих в состав совета, дополнительно введены на разовую защиту 0 человек, проголосовали: за – 16, против – 0, недействительных бюллетеней – 0.

Председатель  
диссертационного совета  
Ученый секретарь  
диссертационного совета



М.Г. Меркулова

С.А. Герасимова

07.09.2022